



Témoignages d'apprenants

PRESENTATION

Le centre de documentation du Collectif Alpha met à la disposition de ses lecteurs une soixantaine de recueils de textes d'apprenants dont une sélection figure ci-dessous.

La spécificité de cette bibliographie est de proposer des ouvrages émanant d'associations d'alphabétisation en Belgique.

Elle sert de complément à la malle de lecture « **Illettrisme : Témoignages de participants** », disponible en prêt et en ligne à l'adresse suivante : <http://www.collectif-alpha.be/rubrique58.html>

Cette malle contient un dossier d'accompagnement avec des propositions d'exploitations pédagogiques ; quatre ouvrages, qui à eux seuls proposent une centaine de textes courts d'une moyenne de quinze lignes ; un choix de titres sur le sujet.

BIBLIOGRAPHIE SELECTIVE

De l'ombre à la lumière

BRASSEUR Dominique, GLASISSEUX Isabelle
Lire et Ecrire Hainaut Occidental, 2004, 54 p.

Réalisation, description et évaluation d'un projet par un groupe d'apprenants désirant témoigner de leurs difficultés face à la lecture - écriture. Ce livre rassemble textes des participants (manuscrits ou dactylographiés) et photos choisies par le groupe. Le livre se compose de deux parties. Une partie intitulée "de l'ombre" dans laquelle se trouvent les récits des apprenants. Ces récits expliquent pourquoi, à un moment, ces personnes ont connu des difficultés pour lire et écrire. La deuxième partie, dans laquelle l'histoire de la réalisation du livre est expliquée par les apprenants, s'intitule "à la lumière". Cet ouvrage fait partie de la malle.

L'illettrisme, il faut le vivre

Lire et Ecrire Verviers, Noir Foncé, 2005, 102 p.
"Enfin des mots pour prendre sa vie en main !"

Les textes sont présentés en trois parties : situations de vie quotidienne, expression des "ressentis", suggestions. Cet ouvrage fait partie de la malle.

Le Printemps de l'Alpha - La Raffinerie - 13 & 14 mai 2004 [dossier]

Le Journal de l'alpha, 01/09/2004, 42 p.

Divers entretiens, témoignages et réflexions à propos de la grande rencontre du printemps de l'Alpha où quelques 3000 participants aux cours d'alphabétisation de la Communauté française se sont retrouvés pour échanger leurs savoirs. Cet ouvrage fait partie de la malle

La classe... ou fiers d'apprendre ensemble,

Le Pivot, 2003, 158 p.

Une série d'interviews de participants, réalisés par l'association "Le Pivot" à Bruxelles.

Il était une fois l'Alpha : Témoignages,

FUNOC, 1991, 48 p.

Recueil de textes courts, produits en atelier d'écriture, illustrant les motivations des apprenants et les effets de l'alphabétisation.



Osons ensemble : Apprendre à lire et à écrire, un défi à relever,

IHECS ; Bruxelles Laïque ASBL ; Lire et Ecrire Verviers, 2006

Outil pédagogique à l'usage des formateurs en alphabétisation et des institutions qui promeuvent les formations en alphabétisation.

Ce DVD présente le parcours de trois personnes qui ont appris à lire et à écrire ou qui sont en fin de formation; elles nous parlent de leur vie avec ou sans la lecture et l'écriture : les difficultés rencontrées, leurs doutes, leurs joies... Ce DVD et le débat qui l'accompagne visent à encourager les apprenants en début de formation ainsi que tous ceux qui n'ont pas encore osé franchir la porte d'un centre d'alphabétisation. Il est le fruit d'un travail de fin d'études en communication.

Le rêve de Marceline : Sur les chemins de l'alphabétisation

DEWINTE Jean-Claude, illustration DION Valérie, DUPRIEZ Benoît, Weyrich édition Neufchateau, Lire et Ecrire Wallonie, 2002, 46 p.

Marceline a appris à lire et à écrire à 33 ans. Elle a voulu témoigner pour que d'autres, à leur tour, puissent être convaincus que "tout est possible".

Les rebelles de l'illettrisme

GRECO Lilo, LIRE ET ECRIRE - communauté française ; Lire et Ecrire Verviers, 2006, 22 p.

A l'occasion de la journée de l'alpha du 8 septembre, le groupe "L'illettrisme, osons en parler", en collaboration avec le dessinateur - scénariste Lilo Greco a sorti une bande dessinée Les Rebelles de l'illettrisme.

Vendredi, on lève les voiles! : Témoignages de femmes d'ailleurs,

VAN KOL Françoise, Dar Al Amal, 1999, 132 p.

Un groupe de femmes s'est retrouvé chaque semaine dans l'association DAR AL AMAL de Molenbeek (Bruxelles) pour parler et échanger à propos de leur expérience de la vie: famille, éducation, quartier, religion, ...

Une histoire ... Des souvenirs,

Lire et Ecrire Centre Mons-Borinage, 2007, 32 p.

Un livre d'histoires vraies écrites par « Les formidames », du groupe de Manage rassemble témoignages et souvenirs du pays d'origine ou du pays d'accueil.

Les illustrations sont également réalisées par le groupe sous forme de collage de papiers, tissus, épices, terre, etc.

Le livre de Fatma,

MICHEL PATrick, BENTMINE Fatma, EPO, 144 p.

Récit de vie élaboré au rythme d'une après-midi par semaine durant cinq ans, par Fatma, participante et Patrick, formateur au Collectif d'Alphabétisation.

Fatma raconte son arrivée en Belgique dans les années 60 suite à un mariage forcé, son étonnement, sa détresse et sa prise de conscience.



Mon histoire au fil du temps,

MODESTI Loretta, CHEVALIER BARRY Martine, FUNOC, 2007, 64 p.

Parcours de vie écrits, réalisés et illustrés par un groupe d'apprenants de Charleroi.
Une mise en page originale pour des récits touchants...

